



AREA 05

*Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia. Tutela Ambientale.  
Disinquinamento. Protezione civile*

REGIONE CAMPANIA

**Prot. 2012. 0935794 18/12/2012**

Mittente : A G C.5 Ecologia, tutela dell'ambiente, disinquinamento, pr...

Destinatari : ARPAC DIPARTIMENTO PROVINCIALE DI NAPOLI; SOGESID SPA  
MINISTERO PER I BENI E LE ATTIVITA' CULTURALI - DIREZIONE REGIONALE PE...  
Classifica : 5. Fascicolo : 14 del 2012



Il Coordinatore

Trasmissione via fax

**MINISTERO DEI BENI CULTURALI**

*Direzione Regionale per i beni culturali e paesaggistici della Campania*

c.a. Responsabile: Dott. Gregorio Angelini

fax 081/7645305

*Soprintendenza per i beni architettonici, paesaggistici, storici, artistici ed etnoantropologici per Napoli e Provincia*

c.a. Responsabile: arch. Giorgio COZZOLINO

fax 081.403561

*Soprintendenza per i beni archeologici di Napoli e Pompei*

fax 081.440013

**PROVINCIA DI NAPOLI**

*Assessorato Trasporti, Viabilità e Urbanistica*

c.a. Ass. Antonio Petangelo

fax 081.7949948

**ARPA CAMPANIA**

*Dipartimento Provinciale di Napoli*

fax 081/2326225

**ISPRA - Istituto Superiore**

*per la Protezione e la Ricerca Ambientale*

c.a. Direttore generale: Dott. Stefano Laporta

fax 06.50072916

**ISS - Istituto Superiore di Sanità**

c.a. Direttore Generale dr.ssa Monica Bettoni

fax 06.49387105

**PREFETTURA - Ufficio Territoriale**

**del Governo di Napoli**

Fax 0817943555

**e, p.c. SOGESID SPA**

c.a. ing. Enrico Brugiotii

fax 06/483574



AREA 05

*Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia. Tutela Ambientale.  
Disinquinamento. Protezione civile*

---

*Il Coordinatore*

**OGGETTO:** Accordo di programma “Programma Strategico per le compensazioni ambientali nella Regione Campania” – CUP: F23H11000130001  
*Bonifica di varie aree comunali interessate dall’abbandono di rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo*  
*“Progetto di rimozione rifiuti in varie aree comunali” – Comune di Terzigno.*  
**Trasmissione verbale della Conferenza dei Servizi, ai sensi dell’art. 14 bis e seguenti della Legge n. 241/1990 e s.m.i. , del 06/12/2012**

Si trasmette, in allegato alla presente, copia del verbale della conferenza dei servizi convocata con nota prot.n. 834797 del 13/11/2012.

Rif.ti RUP  
Ing. Enrico Brugiotti  
Tel. 06/420821  
Mail: e.brugiotti@sogesid.it

Dr. Michele Palmieri

**Verbale della Conferenza di Servizi convocata presso la Regione Campania, Assessorato Politiche Territoriali e Ambiente, Parchi e Riserve Naturali, Ciclo Integrato delle Acque, difesa del suolo – Area 5 Ecologia, tutela dell'ambiente, Disinquinamento, Protezione Civile  
Via De Gasperi 28, Napoli, piano 4° stanze nn.20 e 21.**

Bonifica di varie aree comunali interessate dall'abbandono di rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo – Progetto di rimozione rifiuti in varie aree comunali - Comune di Terzigno. Conferenza dei servizi ai sensi dell'art. 14-ter e seguenti della legge n. 241/1990 e s.m.i.

Premesso che:

- L'intervento in oggetto rientra nell'AdP del 18.07.08 e successivo atto modificativo dell'08.04.09 avente per oggetto il "Programma strategico per le compensazioni ambientali nella Regione Campania";
- Il MATT ha incaricato la Sogesid S.p.A. dell'attuazione, tra l'altro, dell'intervento in oggetto *"Bonifica di varie aree comunali interessate dall'abbandono di rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo – Progetto di rimozione rifiuti in varie aree comunali"*. - Comune di Terzigno, con atto Convenzionale stipulato in data 12.09.2011 e registrato alla Corte dei Conti in data 13.12.2011;
- L'Area 5 dell'Assessorato Regionale alle Politiche Territoriali e Ambientali, su richiesta dell'Ing. Enrico Brugiotti, Responsabile del Procedimento dell'intervento in oggetto, ha indetto e convocato per la data odierna una conferenza dei servizi, ai sensi dell'art.14 bis e seguenti della Legge 241/1990, al fine di effettuare un esame contestuale dei vari interessi pubblici coinvolti nel procedimento amministrativo e per acquisire i pareri, n.o. e autorizzazioni necessari alla successiva fase di progettazione;

Atteso che:

- a norma dell'art. 14-ter, comma 6 della legge 241/1990 e s.m. e i. ciascuno dei Soggetti convocati è stato invitato a partecipare attraverso un unico rappresentante legittimato ad esprimere in modo vincolante la volontà dell'Amministrazione che rappresenta sulle decisioni di competenza della stessa;
- l'invito è stato trasmesso agli invitati tramite raccomandata A/R, anticipata a mezzo fax come da documentazione di cui all'Allegato 1, che fa parte integrante del presente verbale;

*"Bonifica di varie aree comunali interessate dall'abbandono di rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo –Progetto rimozione rifiuti abbandonati varie aree Comunali". - Comune di Terzigno. Indizione e convocazione conferenza dei servizi ai sensi dell'art. 14-ter e seguenti della legge n. 241/1990 e s.m.i.*

*Verbale della Conferenza di Servizi del 6 dicembre 2012 ai sensi dell'art. 14 bis e seguenti, L. n. 241/90 e s.m.i.*

- la lettera di convocazione evidenziava che nel caso in cui il rappresentante, per la veste giuridica che rappresenta e per le funzioni assegnategli, non necessiti di tale delega, lo dovrà dichiarare nel presente verbale;
- per la preventiva disamina degli atti progettuali, è stato inviato ai Soggetti invitati un cd-rom, allegato alla lettera di convocazione, con cui sono stati messi a disposizione, secondo le rispettive competenze, gli elaborati esplicativi delle caratteristiche tecniche, dimensionali e funzionali dei manufatti e degli impianti che potenzialmente possono essere soggetti a interferenze, pareri, n.o. e autorizzazioni;
- una copia cartacea del progetto in parola è stata messa a disposizione, per eventuali consultazioni, presso l'Area 5 - Ecologia, Tutela dell'Ambiente, Disinquinamento, Protezione Civile Via De Gasperi n. 28, Napoli, piano 4°, stanze nn. 20 e 21, previa richiesta telefonica;
- la lettera di convocazione è stata pubblicata presso l'Albo Pretorio "on line" del Comune di Terzigno e sul sito web della Regione Campania nella sezione dedicata alle compensazioni ambientali;
- I soggetti invitati e presenti alla seduta odierna sono:
  - REGIONE Campania - Assessorato Regionale alle Politiche Territoriali e Ambiente, Parchi e Riserve Naturali, Tutela Beni Paesistico-ambientali, Ciclo Integrato delle Acque, Difesa Suolo – Area 5 – Ecologia, Tutela dell'Ambiente, Disinquinamento, Protezione Civile
    - Dott.ssa. Mariarita Omaggio;
  - PROVINCIA di Napoli Assessorato Ambiente;
    - Funzionario area Ambiente Dott Salvatore Capasso
  - ASL Napoli 3
    - Direzione SISAP: Dott. Alfonso Ciniglio (Delega Allegato 2);
  - COMUNE di Terzigno
    - Presidente Consiglio Comunale Sig. Stefano Pagano.
- I soggetti invitati ed assenti alla seduta odierna sono:
  - Direzione generale per i beni culturali e paesaggistici della Campania
  - Provincia di Napoli Assessorato Trasporti, Viabilità e Urbanistica
  - ARPA Campania :

- ISS, Istituto Superiore di Sanità, che ha inviato nota (Allegato 6) con cui veniva comunicata l'impossibilità di presenziare a tale riunione;
- ISPRA;
- Prefettura Ufficio Territoriale del Governo di Napoli
- Soprintendenza per i beni architettonici e paesaggistici di Napoli e Provincia.

### TUTTO CIÒ PREMESSO

Il Responsabile del Procedimento, Ing. Enrico Brugiotti dichiara aperta la seduta alle ore 12,10 e procede alla registrazione degli intervenuti, redigendo apposito elenco che viene allegato al presente verbale (Allegato 3) e precisa ai signori intervenuti che i singoli interventi comportano impegno per le Amministrazioni rappresentate.

Viene successivamente esposto il ruolo della Sogesid come soggetto attuatore e l'incarico da essa ricevuto dal Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare relativo all'attuazione di alcuni interventi previsti nell'Accordo di programma del 18 luglio 2008 e successivo atto modificativo del 8 aprile 2009, aventi per oggetto il programma strategico per le **"compensazioni ambientali nella Regione Campania"**, come già specificato nelle premesse.

Prima di dare avvio alla presentazione tecnica del progetto, il RdP dà lettura della nota inviata dalla Direzione regionale per i beni culturali e paesaggistici della Campania (Allegato 4).

Sulla base di tale nota la Regione Campania chiede a Sogesid di prendere contatti diretti con la Soprintendenza speciale per i beni archeologici e con la direzione generale per la consegna del progetto su supporto informatico, chiarendo che il progetto prevede esclusivamente la rimozione dei rifiuti abbandonati sul territorio comunale di Terzigno.

Viene poi fornita una brevi sintesi dell'intervento da parte dell'Ing. Giuseppe Alfano, e si precisa la sequenza delle vari fasi di lavorazione.

La Sogesid, ottenuto parere favorevole sul progetto, procederà ad attivare le procedure di gara per l'appalto dei servizi per la rimozione, trasporto e recupero/smaltimento dei rifiuti. - Comune di Terzigno.

A conclusione della presentazione si passa la parola agli intervenuti, con l'acquisizione dei seguenti raccomandazioni/pareri.

### **Provincia di Napoli area Ambiente**

La Provincia chiede che nel bando di gara sia esplicitamente previsto che le attività di recupero rifiuti siano privilegiate rispetto all'attività di smaltimento. La Provincia fa altresì presente di non avere ruolo autorizzatorio sulla tipologia di intervento in esame, sul quale, in fase di esecuzione, svolgerà il proprio ruolo di controllo in conformità alla normativa vigente

### **COMUNE di Terzigno**

Il Comune esprime parere favorevole.

### **ASL Napoli 3 Sud**

L'ASL dopo aver preso atto e visione del piano di rimozione rifiuti esposto in sede di conferenza rilascia parere favorevole a condizione che:

- 1) L'allontanamento dei rifiuti dai siti in causa deve avvenire in condizioni di sicurezza a tutela della pubblica salute;
- 2) Dovrà essere adottato ogni accorgimento tecnico possibile in caso di rimozione di rifiuti polverulenti al fine di evitare la dispersione delle polveri in atmosfera;
- 3) Dovrà essere adottato ogni accorgimento tecnico possibile in caso di rimozione di rifiuti putrefatti (rifiuti organici in via di decomposizione) quale la successiva disinfezione e disinfestazione dell'area di sedime e di quelle circostanti;
- 4) Si prenderanno accorgimenti tecnici in caso di uso di apparecchiature rumorose al fine di ridurre eventuali inquinamenti acustici al vicinato;
- 5) Per i rifiuti contenenti amianto dovranno essere adottate tutte le procedure previste dalla normativa vigente in materia (obbligo di MISE) al fine di evitare la dispersione delle fibre di Amianto;
- 6) Si fa obbligo alla direzione lavori di dare notizia alla ASL dipartimento di prevenzione (Via unità di Italia già via Acquasalsa n. 2 Pompei), della data di inizio delle attività di rimozione con congruo anticipo al fine di prevedere una eventuale presenza.

### **Regione Campania**

La Regione Campania chiede la partecipazione di ARPA Campania per il controllo analitico per la validazione delle indagini sui suoli a valle della rimozione dei rifiuti nella misura del 10% dei campioni analizzati.

Comunica altresì che ricadendo il Comune di Terzigno nel perimetro del Parco Nazionale del Vesuvio provvederà a richiedere il n.o. all'Ente Parco.

## ARPA CAMPANIA

L'ARPA con nota prot. n 57956 del 5/12/12 allegato 5 prescrive che il piano operativo venga redatto conformemente alle specifiche nella stessa elencate.

L'ing. Brugiotti, nel prendere atto delle raccomandazioni, conferma che il progetto prevede che vengano poste in essere le attività di avvio a recupero del rifiuto laddove possibile.

Conferma che sarà necessario inserire nella documentazione di gara l'obbligo da parte della impresa appaltatrice di stipulare apposita convenzione con ARPA per l'analisi dei campioni richiesto ed inserita apposita voce di costo tra le somme a disposizione.

Con riferimento alle specifiche richieste da ARPAC, RdP precisa che il Piano operativo è già stato redatto secondo le specifiche indicate nella citata nota prot. 57956/2012

## Decisioni conclusive

Ultimato il giro di consultazioni si dà atto che ogni intervenuto ha espresso il proprio parere e le proprie raccomandazioni in merito al progetto in esame.

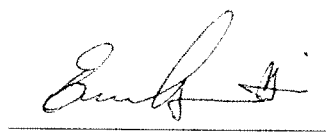
Tutti i presenti esprimono parere favorevole sul progetto.

Pertanto l'ing. Brugiotti propone di chiudere la Conferenza con il presente verbale che raccoglie le raccomandazioni, i pareri, n.o. e autorizzazioni.

Si dichiara chiusa la presente seduta alle ore 13:20.

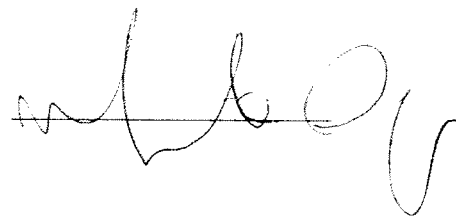
Sogesid

- RdP Ing. Enrico Brugiotti



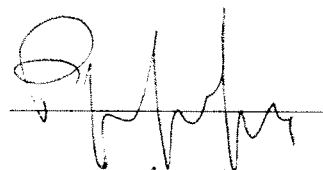
Regione Campania - Assessorato Regionale alle Politiche Territoriali e Ambiente, Parchi e Riserve Naturali, Tutela Beni Paesistico-ambientali, Ciclo Integrato delle Acque, Difesa Suolo – Area 5 – Ecologia, Tutela dell'Ambiente, Disinquinamento, Protezione Civile

- Dott.ssa Mariarita Omaggio



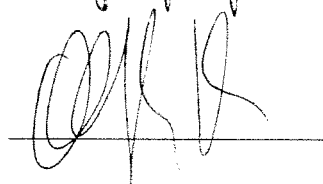
Comune di Terzigno

- Presidente del Consiglio Comunale Sig. Stefano Pagano



ASL Napoli 3 Sud

- Direzione SISAP: Dott. Alfonso Ciniglio



Provincia di Napoli

- Funzionario area Ambiente Dott Salvatore Capasso



ACC. 1



AREA 05

*Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia. Tutela Ambientale.  
Disinquinamento. Protezione civile*

Il Coordinatore

RACCOMANDATA

Anticipata via fax

REGIONE CAMPANIA

**Prot. 2012. 0834797 13/11/2012**

Mittente Tutela e Controllo Ambientale - AA GG - Personale - Contenzioso

Destinatari: ARPA CAMPANIA PREFETTO DELLA PROVINCIA DI NAPOLI  
MINISTERO DELL'AMBIENTE E DEL TERRITORIO --DIPARTIMENTO PER LE RISORSE  
Classifica 5 Fascicolo 14 del 2012



**SOGESID S.P.A.**

via Calabria 35

00187 Roma

c.a. Responsabile del Procedimento: Ing. Silvia Carecchio

fax 06.483574

**MINISTERO DEI BENI CULTURALI**

*Direzione Regionale per i beni culturali e paesaggistici della Campania*

Castel dell'Ovo

Via Eldorado 1

80123 NAPOLI

c.a. Responsabile: Dott. Gregorio Angelini

fax 081/7645305

*Soprintendenza per i beni architettonici, paesaggistici, storici, artistici ed etnoantropologici per Napoli e Provincia*

c.a. Responsabile: arch. Giorgio COZZOLINO

80132 Napoli

Piazza del Plebiscito 1 (Palazzo Reale)

fax 081.403561

**PROVINCIA DI NAPOLI**

Piazza Matteotti 1

80133 Napoli

c.a. Presidente On. Luigi Cesaro

fax 0817949944

*Assessorato Ambiente (Qualità della Vita)*

*Tutela e Monitoraggio Ambientale, Risorse Naturali, Rifiuti, Bonifica dei siti*

Piazza Matteotti 1

80133 Napoli

c.a. Ass. Giuseppe Caliendo

fax 081.7949406

*Assessorato Trasporti, Viabilità e Urbanistica*

c.a. Ass. Antonio Petangelo

Piazza Matteotti 1

80133 Napoli

fax 081.7949948

UP



AREA 05

*Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia. Tutela Ambientale.  
Disinquinamento. Protezione civile*

---

*Il Coordinatore*

**ARPA CAMPANIA**

Via Vicinale Santa Maria del Pianto  
Centro polifunzionale, Torre I  
80143 Napoli  
*c.a. Direttore generale: avv. Antonio Episcopo*  
fax 081/2326225

**ISPRA - Istituto Superiore**

per la Protezione e la Ricerca Ambientale  
Via Vitaliano Brancati, 48  
00144 Roma  
*c.a. Direttore generale: Dott. Stefano Laporta*  
fax 06.50072916

**ISS - Istituto Superiore di Sanità**

Viale Regina Elena, 299  
00161 Roma  
*c.a. Direttore Generale dr.ssa Monica Bettoni*  
fax 06.49387105

**ASL - Azienda Sanitaria Locale Napoli 3 Sud**

Corso Alcide De Gasperi, 167  
Castellammare di Stabia  
*c.a. Direttore Generale: Dott. Maurizio D'Amora*  
fax 081.8707777

**PREFETTURA - Ufficio Territoriale  
del Governo di Napoli**

Piazza del Plebiscito  
80132 Napoli  
Fax 0817943555

**COMUNE DI TERZIGNO**

*c.a. Sig. Sindaco Domenico Auricchio*  
via Gionti, 16  
80040 Terzigno (NA)  
Fax 081.3389530

**e, p.c. MINISTERO DELL'AMBIENTE**

*Dir. Gen. per la Tutela del Territorio e delle Risorse Idriche*  
Via C. Colombo, 44



AREA 05

*Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia. Tutela Ambientale.  
Disinquinamento. Protezione civile*

*Il Coordinatore*

00147 Roma  
c.a. Dir. Gen. Avv. Maurizio Pernice  
fax 06/57225193

**OGGETTO:** Accordo di programma "Programma Strategico per le compensazioni ambientali nella Regione Campania" – CUP: F23H11000130001  
Bonifica di varie aree comunali interessate dall'abbandono di rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo  
"Progetto di Rimozione Rifiuti abbandonati in varie aree comunali" – Comune di Terzigno.  
Indizione e convocazione della Conferenza dei Servizi ai sensi della Legge n. 241/1990 e s.m.i.

L'intervento in oggetto rientra nell' Accordo di Programma del 18 luglio 2008 e successivo atto modificativo del 8 aprile 2009, aventi per oggetto il programma strategico per le "compensazioni ambientali nella regione Campania".

Nell'ambito del suddetto Accordo di Programma, la Sogesid S.p.A. è stata incaricata dell'attuazione dell'intervento dell'intervento in oggetto. In relazione a quanto sopra, nell'ambito dell'intervento di *Bonifica di varie aree comunali interessate dall'abbandono di rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo* è stato redatto il "**Progetto di Rimozione Rifiuti abbandonati in varie aree comunali**".

Al fine di effettuare un esame contestuale dei vari interessi pubblici coinvolti nel procedimento amministrativo e per acquisire i pareri, nulla osta e autorizzazioni necessari all'approvazione del progetto, è indetta, su richiesta del RUP Sogesid, apposita *Conferenza dei Servizi*, ai sensi della legge n. 241/1990, a cui sono invitati i Soggetti in indirizzo.

Per la preventiva disamina degli atti progettuali, con l'allegato cd-rom, si trasmettono gli elaborati esplicativi delle caratteristiche dell'intervento da realizzare.

Una copia cartacea del progetto in parola è consultabile presso l'Area 05 - Ecologia, Tutela dell'Ambiente, Disinquinamento, Protezione Civile - Via De Gasperi n. 28, Napoli, piano V, previa richiesta telefonica e accordi con la scrivente.

La convocazione della riunione di detta conferenza dei servizi è fissata per il giorno 06.12.2012 alle ore 12,00 presso la Regione Campania, Assessorato Politiche Territoriali e Ambiente, Parchi e Riserve Naturali, Ciclo Integrato delle Acque, Difesa del Suolo - Area 5- Ecologia, Tutela dell'Ambiente, Disinquinamento, Protezione Civile Via De Gasperi 28, Napoli, piano IV, stanza n. 21.

Si rammenta che, a norma dell'art. 14-ter, comma 6 della legge 241/1990 e s.m.i., ciascuno dei Soggetti in indirizzo è invitato a partecipare attraverso un unico rappresentante legittimato ad esprimere in modo vincolante la volontà



AREA 05

*Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia. Tutela Ambientale.  
Disinquinamento. Protezione civile*

---

*Il Coordinatore*

dell'Amministrazione che rappresenta sulle decisioni di competenza della stessa. Nel caso in cui il rappresentante, per la veste giuridica che rappresenta e per le funzioni assegnagli, non necessiti di tale delega, lo dichiarerà a verbale.

Qualora i Soggetti in indirizzo ritengano non necessario il rilascio di pareri di propria competenza o ritengano di potersi esprimere anche senza partecipare alla Conferenza di Servizi, sono pregati di far pervenire la propria determinazione attraverso apposita nota entro la data della suddetta convocazione, a mezzo fax allo 081/7963048-3005 o posta elettronica all'indirizzo di posta certificata [agc05.sett02@pec.regione.campania.it](mailto:agc05.sett02@pec.regione.campania.it).

La presente viene trasmessa al Comune di Terzigno anche ai fini della pubblicazione all'Albo Pretorio del Comune; la presente verrà, altresì, pubblicata sul sito web della Regione Campania, alle pagine dedicato all'Assessorato Ambiente – Compensazioni Ambientali, al fine di rendere pubblica l'indizione della Conferenza dei Servizi ai soggetti portatori di interessi pubblici e privati, individuali, collettivi o diffusi, ai sensi e per gli effetti della l.n. 241/1990 e s.m.i..

Rif.ti RUP  
Ing. Enrico Brugiotti  
Tel. 06/420821  
Mail: [e.brugiotti@sogesid.it](mailto:e.brugiotti@sogesid.it)

Dr. Michele Palmieri



Ministero

per i Beni e le Attività Culturali

DIREZIONE REGIONALE PER I BENI CULTURALI  
E PAESAGGISTICI DELLA CAMPANIA

04 DIC. 2012

via Eldorado, 1 - Castel dell'Ovo

80132 - NAPOLI

tel. 0812464111 - fax 0817645305

e-mail: dr-cam@beniculturali.it

MBAC-DR-CAM  
DIRCAM  
0015554 04/12/2012  
Cl. 34.19.20/171

|                                                   |  |
|---------------------------------------------------|--|
| PROT. N. 014877                                   |  |
| COMPETENZA                                        |  |
| SOPRINTENDENZA                                    |  |
| P. Z. Plebiscito n. 1, Palazzo Reale 80132 NAPOLI |  |
| Fax 081 403561                                    |  |
| Piazza Museo, n. 19 80135 NAPOLI                  |  |
| Fax 081 440013                                    |  |
| Lettera inviata solo tramite FAX                  |  |
| SOSTITUISCE L'ORIGINALE                           |  |
| Ai sensi dell'art. 43, comma 6, DPR 445/2000      |  |

Alla Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia, Tutela Ambientale  
Disinquinamento, Protezione Civile  
Via A. De Gasperi, 28  
fax 081 7963048Alla Sogesid S.p.A.  
Via Calabria, 35  
00187 Roma  
fax 06 483574e p.c. Al Comune di TERZIGNO  
Via Gionti, 16  
fax 081 3389530Alla Soprintendenza per i Beni Architettonici  
Paesaggistici, Storici, Artistici ed  
Etnoantropologici per Napoli e provincia  
P.zza Plebiscito n. 1, Palazzo Reale 80132 NAPOLI  
Fax 081 403561Alla Soprintendenza Speciale per i Beni  
Archeologici di Napoli e Pompei  
Piazza Museo, n. 19 80135 NAPOLI  
Fax 081 440013Oggetto: **TERZIGNO (NA).**- Progetto di Preliminare Impianto di Videosorveglianza e Progetto rimozione rifiuti  
abbandonati in varie aree comunali

Proponente: Sogesid S.P.A.

Conferenze di servizi del 06/12/2012- Richiesta documentazione

In merito alla convocazione delle conferenze di servizi in epigrafe ed in conformità alle disposizioni del comma 3 dell'articolo 14-ter della legge 241/90 e s.m.i., si comunica che, avendo ricevuto da codesta Giunta Regionale le note prot.n. 834797 e prot.834969 del 13/11/2012 di convocazione delle Conferenze di Servizi del 06/12/2012, la scrivente Direzione ha constatato che nelle note citate non risulta in indirizzo la Soprintendenza Speciale per i Beni Archeologici di Napoli e Pompei. Pertanto, allo scopo di ricondurre l'istruttoria nei termini dettati dall'art. 17 comma 3, lett. n) del D.P.R. n. 233/2007 modificato dal D.P.R. 2 luglio 2009 n 91, si chiede di rettificare la nota di convocazione e nel contempo di trasmettere copia della documentazione progettuale (cartacea e/o su supporto informatico) alla Soprintendenza Speciale per i Beni Archeologici Archeologica. Si chiede inoltre di fissare la prossima seduta della conferenza di servizi in una congrua data successiva al ricevimento della documentazione progettuale in argomento, dovendo questa Direzione esprimere il proprio parere successivamente all'acquisizione dei pareri delle Soprintendenze competenti per territorio e materia ai sensi del Decreto Legislativo 42/2004 e s.m.i.

IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

arch. Giacomo Franzese

IL DIRETTORE REGIONALE

Gregorio Angelini



GF.

Castel dell'Ovo - Via Eldorado, 1-80132 Napoli - Tel. 0812464111 - Fax n. 0817645305 e-mail: dr-cam@beniculturali.it

ACC. 2



**DIREZIONE GENERALE**  
**CORSO ALCIDE DE GASPERI, 167**  
**80053 CASTELLAMMARE DI STABIA**  
TEL 081/8729750 FAX 0818707777  
SGAB@PEC.ASLNAPOLISUD.IT



ASL NAPOLI 3 SUD  
Registro di Protocollo - Partenza  
N. 0074372 del 21/11/2012 - 09:00



Alla Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento - Ecologia,  
Tutela Ambientale,  
Disinquinamento, Protezione Civile  
Al Coordinatore dott. Michele Palmieri  
Via De Gasperi, n. 28  
Napoli

Trasmessa a mezzo telefax  
n. 081 7963082

Al Direttore f.f. Dipartimento di Prevenzione  
Dott. Francesco Giugliano

Sede

Oggetto : Convocazione Conferenza di Servizi ex artt. 14 e ss. Legge n. 241/1990 – Bonifica aree comunali interessate all'abbandono di rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo

Si fa riferimento alla convocazione in oggetto riportata, prot. n. 834869 del 13 novembre 2012, fissata per il prossimo 6 dicembre 2012, alle ore 10.00, e si delega il dott. Francesco Giugliano, Direttore ff. del Dipartimento di Prevenzione di questa A.S.L., a partecipare alla indetta Conferenza, legittimando il medesimo ad esprimere in modo vincolante la volontà dell'Amministrazione su tutte le decisioni di competenza della stessa che verranno assunte.

Il Direttore Generale  
Dott. Maurizio D'Amora

Scab/mt

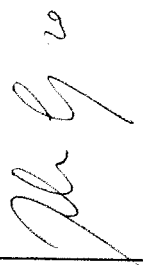
ASL NA3 SUD  
DIPARTIMENTO DI PREVENZIONE  
ex ASL NAS  
22 NOV 2012  
11987  
PROT. N. ....

SIRAP  
Si delega il dr.  
Ciampio, direttore  
S. I. Sa. P

## FOGLIO FIRMA

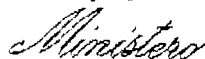
*Bonifica di varie aree comunali interessate dall'abbandono dei rifiuti ed impianto di monitoraggio e controllo - "Progetto di rimozione Rifiuti abbandonati in varie aree comunali" - Comune di Terzigno.*

*Indizione e convocazione conferenza dei servizi ai sensi dell'art. 14-ter e seguenti della legge n. 241/1990 e s.m.i.*

| <u>ENTE DI APPARTENENZA</u>                                                                                                                                                                                  | <u>NOMINATIVO - RUOLO</u>                                                               | <u>FIRMA</u>                                                                         | <u>DELEGA</u> | <u>RIFERIMENTI</u>                                             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------|----------------------------------------------------------------|
| MINISTERO DEI BENI CULTURALI<br>Direzione Generale per i beni culturali e paesaggistici della Campania<br>Castel dell'Ovo<br>Via Eldorado, 1<br>80123 NAPOLI<br>Responsabile: Dott. Gregorio Angelini        |                                                                                         |                                                                                      |               |                                                                |
| Soprintendenza per i beni architettonici, paesaggistici, storici, artistici ed etnoantropologici per Napoli e Provincia<br>Piazza del Plebiscito, 1 (Palazzo Reale)<br>Responsabile: arch. Giorgio Cozzolino |                                                                                         |                                                                                      |               |                                                                |
| PROVINCIA DI NAPOLI<br>Piazza Matteotti, 1<br>80133 Napoli<br>Presidente On. Luigi Cesaro                                                                                                                    | Dott. SALVATORE CAPASSO<br>FUNZIONARIO TECNICO<br>DIREZIONE CICLO INTEGRATO DEI RIFIUTI |  |               | 560.pesaro@provincia-napoli.it<br>incelano@provincia-napoli.it |

|                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| Assessorato Ambiente (Qualità della Vita)<br>Tutela e Monitoraggio Ambientale, Risorse<br>Naturali, Rifiuti, Bonifica dei siti<br>Piazza Matteotti, 1<br>80133 Napoli<br>Ass. Giuseppe Caliendo |  |  |  |  |
| Assessorato Trasporti, Viabilità e Urbanistica<br>Piazza Matteotti, 1<br>80133 Napoli<br>Ass. Antonio Petangelo                                                                                 |  |  |  |  |
| ISS - Istituto Superiore di Sanità<br>Viale Regina Elena, 299<br>00161 Roma<br>Direttore Generale dr.ssa Monica Bettoni                                                                         |  |  |  |  |
| ARPA CAMPANIA<br>Via Vicinale Santa Maria del Pianto<br>Centro Polifunzionale, Torre I<br>(80143) NAPOLI<br>Direttore Generale Avv. Antonio Episcopo                                            |  |  |  |  |
| ISPRA - Istituto Superiore per la Protezione e<br>la Ricerca Ambientale<br>Via Vitaliano Brancati, 48<br>00144 Roma<br>Direttore Generale Dott. Stefano Laporta                                 |  |  |  |  |

|                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                 |                                                                                                                                                                           |                                |                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------|
| ASL - Azienda Sanitaria locale Napoli 3 Sud<br>Corso Alcide De Gasperi, 167<br>Castellammare di Stabia<br>Direttore Generale: Dott. Maurizio D'Amora                                                                                                                       | Dr. ARCE CAROTENUTO<br>Dr. ALFONSO CIVILIZIO<br>DIRETTORE SISAP | <br>    | 41<br>PEC. ASL NAPOLI 3 SUD.IT | DIPPR. SISAP<br>PEC. ASL NAPOLI 3 SUD.IT |
| PREFETTURA - Ufficio Territoriale del<br>Governo di Napoli<br>Piazza del Plebiscito<br>80132 Napoli                                                                                                                                                                        |                                                                 |                                                                                                                                                                           |                                |                                          |
| COMUNE DI TERZIGNO<br>Via Gionti, 16<br>80040 Terzigno (NA)<br>Sindaco: Domenico Auricchio                                                                                                                                                                                 | Sig. STEFANO<br>PAPA<br>PRESIDENTE COMITATO                     |                                                                                          |                                | 343605175                                |
| REGIONE CAMPANIA<br>Assessorato Politiche Territoriali e Ambiente,<br>Parchi e Riserve Naturali, Ciclo Integrato delle<br>Acque, Difesa del Suolo<br>Area 5- Ecologia, Tutela dell'Ambiente,<br>Disinquinamento, Protezione Civile NAPOLI -<br>c.a. dott. Michele Palmieri | ANGELO TARAS<br>MONTECINO SITO TO<br>PUBBLICAZI AGCOS           | <br>    |                                | 081. 7963012<br>081. 7963082             |
| Sogesid S.P.A.<br>Via Calabria, 35<br>00187 Roma<br>Responsabile del Procedimento Ing. Enrico<br>Brugioti                                                                                                                                                                  | Enrico Brugioti<br>DIRETTORE<br>GIUSEPPE ALFANO                 | <br> |                                |                                          |



DIREZIONE REGIONALE PER I BENI CULTURALI  
E PAESAGGISTICI DELLA CAMPANIA

via Eldorado, 1 - Castel dell'Ovo

80132 - NAPOLI

tel. 0812464111 - fax 0817645305

e-mail: dr-cam@beniculturali.it

MBAC-DR-CAM

DIRCAM

0015554 04/12/2012

Cl. 34.19.20/171

0  
MOESO SPA  
PCT 014877  
COMPETENZA SOB  
ALLA S  
E  
P.zza Plebis  
C  
SCACI  
LUG  
COP  
LUG  
LUG

**Alla Giunta Regionale della Campania  
Area Generale di Coordinamento  
Ecologia, Tutela Ambientale  
Disinquinamento, Protezione Civile  
Via A. De Gasperi, 28  
fax 081 7963048**

**Alla Sogesid S.p.A.**  
**Via Calabria, 35**  
**00187 Roma**  
**fax 06 483574**

e p.c. Al Comune di TERZIGNO  
Via Gionti, 16  
fax 081 3389530

**Alla Soprintendenza per i Beni Architettonici  
Paesaggistici, Storici, Artistici ed  
Etnoantropologici per Napoli e provincia  
P.zza Plebiscito n. 1, Palazzo Reale 80132 NAPOLI  
Fax 081 403561**

Alla Soprintendenza Speciale per i Beni  
Archeologici di Napoli e Pompei  
Piazza Museo, n. 19 80135 NAPOLI  
Fax 081 440013

Lettera inviata solo tramite FAX  
SOSTITUISCE L'ORIGINALE  
Ai sensi dell'art.43, comma 6, DPR 445/2000

Oggetto: **TERZIGNO (NA).**

- Progetto di Preliminare Impianto di Videosorveglianza e Progetto rimozione rifiuti abbandonati in varie aree comunali

Proponente: Sogesid S.P.A.

Conferenze di servizi del 06/12/2012- Richiesta documentazione

In merito alla convocazione delle conferenze di servizi in epigrafe ed in conformità alle disposizioni del comma 3 dell'articolo 14-ter della legge 241/90 e s.m.i., si comunica che, avendo ricevuto da codesta Giunta Regionale le note prot.n. 834797 e prot.834969 del 13/11/2012 di convocazione delle Conferenze di Servizi del 06/12/2012, la scrivente Direzione ha constatato che nelle note citate non risulta in indirizzo la Soprintendenza Speciale per i Beni Archeologici di Napoli e Pompei. Pertanto, allo scopo di ricondurre l'istruttoria nei termini dettati dall'art. 17 comma 3, lett. n) del D.P.R. n. 233/2007 modificato dal D.P.R. 2 luglio 2009 n 91, si chiede di rettificare la nota di convocazione e nel contempo di trasmettere copia della documentazione progettuale (cartacea e/o su supporto informatico) alla Soprintendenza Speciale per i Beni Archeologici Archeologica. Si chiede inoltre di fissare la prossima seduta della conferenza di servizi in una congrua data successiva al ricevimento della documentazione progettuale in argomento, dovendo questa Direzione esprimere il proprio parere successivamente all'acquisizione dei pareri delle Soprintendenze competenti per territorio e materia ai sensi del Decreto Legislativo 42/2004 e s.m.i.

IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

~~arch-Giacomo Franzese~~

James Earl

~~IL DIRETTORE REGIONALE~~  
Gregorio Angelini

Gregorio Angelini

Wilson



GF.

Castel dell'Ovo - Via Eldorado, 1-80132 Napoli - Tel. 0812464111 - Fax n. 0817645305 e-mail : [dr-cam@beniculturali.it](mailto:dr-cam@beniculturali.it)



Dipartimento Provinciale Napoli

ARPA Campania  
Direzione Generale  
Prot. N. 0057956/2012  
USCITA  
05/12/2012  
DG.DPNA.4



Napoli 05/12/12

Regione Campania  
Assessorato all'Ambiente  
Area 5-Ecologia  
Via De Gasperi 28 Napoli

**Oggetto:** Conferenza dei Servizi del 06/12/2012 ore 12 : Accordo di programma denominato "programma strategico per le compensazioni ambientali nella Regione Campania".  
CUP : F23H11000130001 Rimozione rifiuti nel Comune di Terzigno.

In riferimento all'oggetto, letto il progetto di rimozione redatto da Sogesid S.p.A. e trasmesso dalla Regione Campania settore Tutela Ambiente con raccomandata prot. 0834797 del 13/11/2012, si prescrive che il piano operativo venga redatto conformemente alle seguenti specifiche:

**ATTIVITA' DI RIMOZIONE DEI RIFIUTI DAI SITI DI STOCCAGGIO PROVVISORIO (art. 191 del D. LGS 152/06 e s.m.i.) E/O SITI INTERESSATI DA ABBANDONO DI RIFIUTI (art. 192 del D. LGS 152/06 e s.m.i.)**

Il piano operativo dovrà contenere:

- Descrizione del sito ( ubicazione con coordinate geografiche, tipologia di rifiuti, quantitativi stimati, eventuali autorizzazioni se trattasi di aree di stoccaggio provvisorie comunali);
- caratterizzazione dei rifiuti ( qualora trattasi di rifiuti misti da demolizione non selezionabili o RSU indifferenziati) effettuata attraverso il prelievo di un campione di rifiuto per ogni 1000 mc formato da 20 incrementi con modalità stratificata semplice (delibera Giunta Veneto n° 2922 del 03/10/03 e s.m.i. semplificazione delle norme UNI 10802);
- definizione del produttore del rifiuto (Comune o ditta incaricata per la rimozione) al fine di individuare il soggetto firmatario del formulario FIR;
- precisare se i rifiuti saranno rimossi tal quale o previo selezione;
- nel caso in cui è prevista la selezione in situ la ditta incaricata dovrà possedere le autorizzazioni previste dalla normativa vigente in materia;
- individuare ed allestire adeguatamente un'area da utilizzare per il successivo stoccaggio dei rifiuti selezionati divisi per tipologia;
- Individuare il destinatario dei rifiuti stoccati prevedendo, dove necessario, la loro caratterizzazione ai fini del recupero e/o smaltimento ( D.M. 5/02/98 e s.m.i.).



ARPAC - Agenzia Regionale Protezione Ambientale Campania - Ente di Diritto Pubblico istituito con L.R. 10/98  
Sede Legale: via Vicinale S. Maria del Pianto - Centro Polifunzionale, Torre 1 - 80143 Napoli  
tel. 0812326111 - fax 0812326225 - segreteria@arpacampania.it - www.arpacampania.it - P.I. 07407530638



Dipartimento Provinciale Napoli

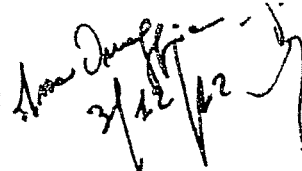
#### ATTIVITA' DI CARATTERIZZAZIONE DELL'AREA DI SEDIME

- Nel caso in cui l'area di sedime sia sprovvista di un adeguato massetto impermeabilizzato, a protezione della matrice suolo, è necessario procedere a quanto previsto dagli artt. 239 e 242 del D.lgs 152/06 e s.m.i. conformemente a quanto riportato nel progetto della Sogesid S.p.A.;
- La definizione dei valori di fondo, qual'ora richiesta, dovrà essere individuata in riferimento alla procedura I.S.P.R.A.
- Per i progetti di rimozione di rifiuti contenenti amianto sarà necessario presentare un piano di rimozione che dovrà essere approvato dall'ASL territorialmente competente.

Il Dirigente dell'U.O. Acqua Suolo Rifiuti  
dr.ssa Fabrizia Giovinazzi

Il Direttore del Servizio Territoriale  
f.f. dott. Nicola Adamo

Il Direttore del Dipartimento Provinciale  
Dott. Nicola Adamo



44.6

## Roma.

*Prot. N.* 418784 – 41879 – 41880 – 41881 – 41882 –  
41883 – 41884 – 41885 – 41886  
del 19.11.2012

**Risposta al N.** 834250 – 834607 – **del** 13.11.2012  
834720 – 834721  
834736 – 834747  
834797 – 834881  
834969

80133 NAPOLI

**SOGESID**

00187 ROMA

## Distinti saluti

**Il Direttore del Dipartimento Ambiente e  
Connessa Prevenzione Primaria  
(Dott.ssa Loredana Musmeci)**